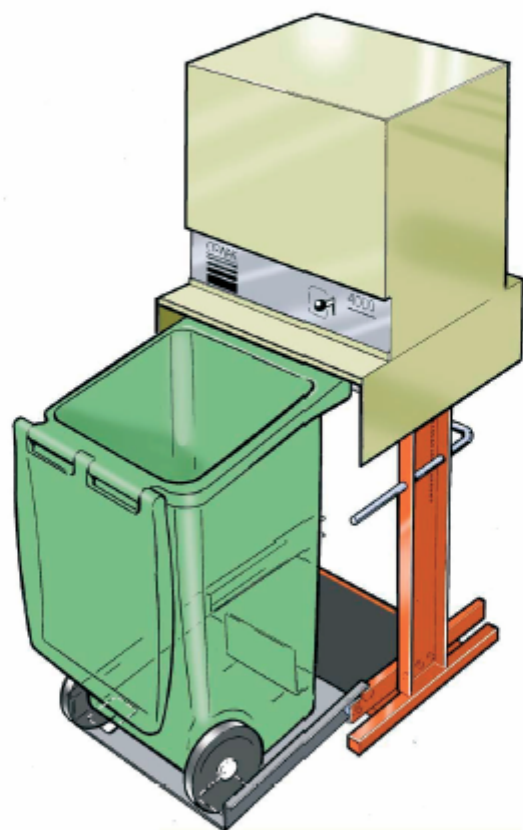
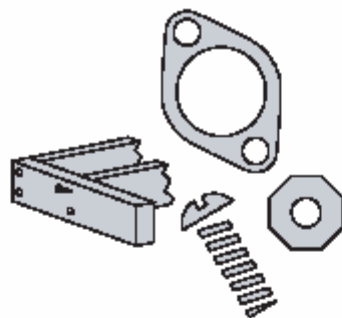


КАТАЛОГ ЗАПАСНЫХ ЧАСТЕЙ



ORWAK 4000

APRIL, 2002
PUBL. NO
4867666-00



 **ORWAK**[®]
- PUTTING PRESSURE ON WASTE -

ВНИМАНИЕ!

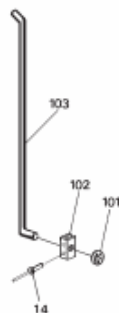
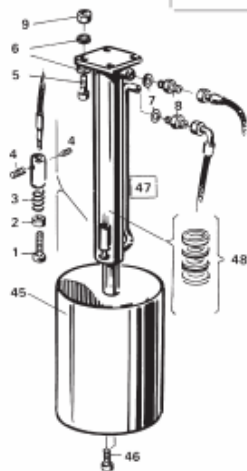
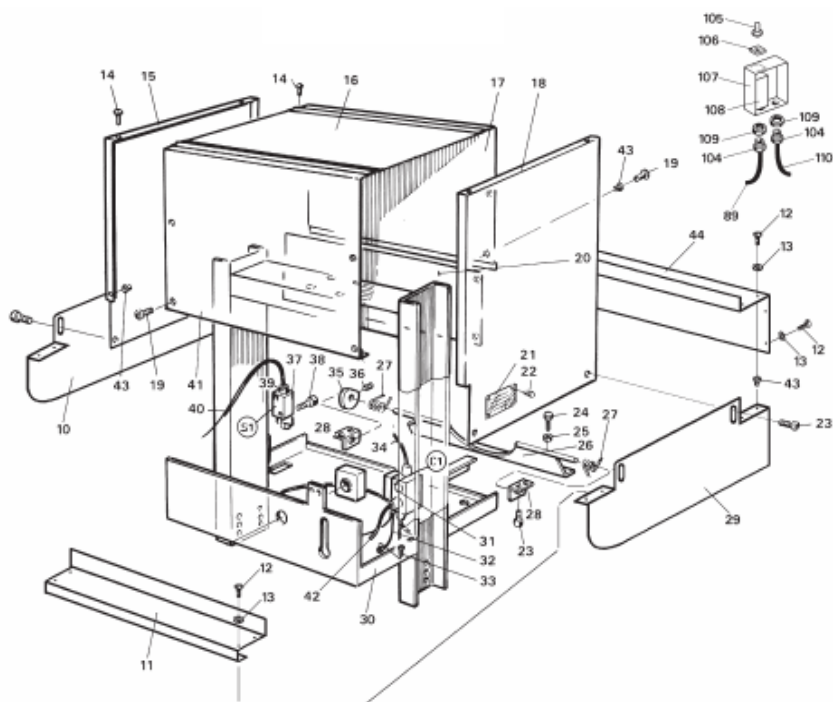
При заказе запасных частей всегда указывайте номер продукта, серийный номер, номер детали

Product: 4904000-xx

MANUFACTURER HERSTELLER CONSTRUCTEUR	AB ORWAK Sävsjö Sweden	CE
Type _____ *	Serial No _____ **	
Product No _____ ***	YEAR BAUJAHR ANNÉ _____	
V _____ Ph _____ Hz _____	~kW _____ A _____	

- * - XXXX (ex 4000)
- ** - XXXXX (ex 21001)
- *** - 490XXXX - XX (ex 490 4000-01)

МОДЕЛЬ 4000



39	4860675-00	Кожух провода / Cable casing
40	4880291-00 B	Провод / Cable
41	4862276-00	Передняя крышка / Front shutter
42	4880351-00 A	Провод / Cable
43	7331802-51	Заклепочная гайка / Rivet nut
44	4864250-00	Защита задняя / Protection rear
45	4862579-00	Пластина пресса / Press plate
46	4860131-00	Болт / Screw
47	4862299-00	Цилиндр пресса / Press cylinder
48	4864278-00	Комплект прокладок / Gasket kit
49	4862303-00	Табличка с данными / Type plate
50	7255537-50	Болт / Screw
51	4861314-00	Шайба / Washer
52	7312322-55	Гайка / Nut
53	4860550-00	Зажимное кольцо / Set collar
54	4862408-00	Пробка / Plug
55	7243449-01	Болт / Screw
56	4863742-00 A	Наклейка аварийная остановка / Label em. stop
57	4863151-00	Пластина / Plate
58	7285360-05	Болт / Screw
59	4862645-00 C	Основание / Base frame
	4862872-00 D	Основание / Base frame

№	№ детали	Название
1	4862300-00	Головка / Knob
2	7312314-01	Гайка / Nut
3	4862320-00	Пружина / Spring
4	7288287-05	Болт / Screw
5	7255499-50	Болт / Screw
6	4862347-00	Шайба / Washer
7	4861260-00	Стальная шайба / Rubber steel washer
8	4863412-11	Соединение труб / Pipe joint
9	7312320-01	Гайка / Nut
10	4864252-00	Защита левая / Protection left
11	4864249-00	Защита передняя / Protection front
12	7241291-01	Болт / Screw
13	7341136-01	Шайба / Washer
14	7227848-17	Заклепка / Pop rivet
15	4862274-00	Левая стенка / Gable left
16	4862278-00	Крышка / Covering plate
17	4862279-00	Задняя крышка / Rear shutter
18	4862273-00	Правая стенка / Gable right
19	7241291-01	Болт / Screw
20	4862275-00	Задняя пластина / Rear covering plate
21	4862692-00	Табличка с данными / Type plate
22	7227807-02	Заклепка / Pop rivet
23	7241325-01	Болт / Screw
24	7241370-01	Болт / Screw
25	7312316-01	Гайка / Nut
26	4862296-00	Пластина / Plate
27	4862306-00	Пружина / Spring
28	4862297-00	Кронштейн / Holder
29	4864251-00	Защита правая / Protection right
30	4862266-00	Основание пресса / Press house
31		см стр 9
32	4880258-00 A	Провод / Cable
33	7321293-01 A	Болт / Screw
34	4880264-00 A	Провод / Cable
35	4862304-00	Собачка / Dog
36	7214264-00	Цилиндр штифт / Roll pin
37	4861368-00	Выключатель / Switch
38	7255339-01	Болт / Screw

Относится к продукту №	A	4904000 -01/05
	B	4904000-00/03-04
	C	4904000-00-01/05
	D	4904000-03
	E	4904000-01
	F	4904000-05

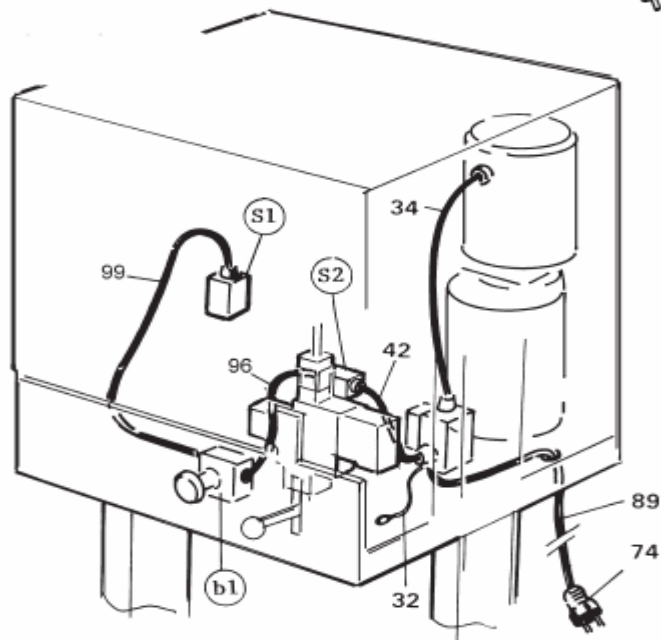
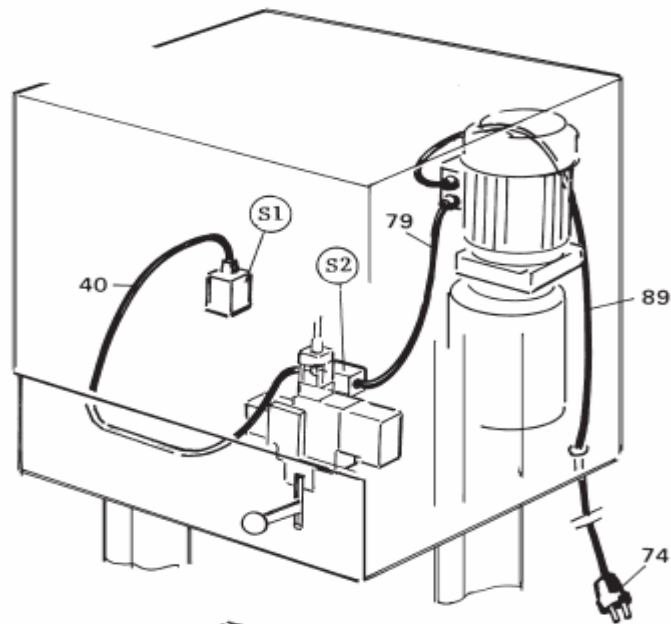
МОДЕЛЬ 4000

№	№ детали	Название
60	4861158-00	Пробка / Plug
61	7312318-01	Гайка / Nut
62	4862079-00	Ножка / Foot
64	4863374-00	Масляная пробка / Oil plug
65	4862302-00	Провод Teleflex / Teleflex wire
66	4867480-00	Кронштейн / 67
	4863051-00	Проставка / Spacer
68	4862305-00	Регулировочный винт / Adjustment screw
69	4863143-00	Болт / Screw
70	4863241-52	Пробка / Plug
71	4860433-00	Резиновая пробка / Rubber stop
72	4862544-00	Резиновая пробка / Rubber stop
73	4862551-00	Пробка / Plug
74	4862021-00 E	Штекер / Plug
	4862428-00 B	Штекер / Plug
	4862895-00 F	Штекер / Plug
75	4860397-00	Кожух провода / Cable casing
76	4864331-00	Гайка / Nut
77	7312320-01	Гайка / Nut
78	4863399-00	Этикетка на масло / Oil label
79	4880292-00	Провод / Cable
80	4862334-00	Гидравлический шланг / Hydraulic hose
81	4862399-00	Ниппель / Nipple
82	4863089-00	Ниппель / Nipple
83	4864330-00	Кожух провода / Cable casing
84	7341153-01	Шайба / Washer
85	7252382-51	Болт / Screw
86	4862982-00	Шланг / Hose
87	4862983-00	Зажим для шланга / Hose clip
88	4862160-00	Ниппель / Nipple
89	4880261-00 E	Провод / Cable
	4880262-00 F	Провод / Cable
	4880263-00 B	Провод / Cable
90		см стр 9
91		см стр 7
92	4862647-00	Балка / Beam
	4862873-00	Балка / Beam
93	4861867-00	Пробка / Plug
94	4860122-00	Соединение / Coupling
95	4862404-00 C	Опора / Support
	4862889-00 D	Опора / Support
96	4880350-00	Провод / Cable
97	4864969-00 A	Болт / Screw
98	4861979-00 A	Кнопка аварийной остановки в сборе / Emergency assy
99	4880293-00 A	Провод / Cable
100	4861981-00 A	Кожух провода / Cable casing
101	7355841-00	Стопорная шайба / Locking washer
102	4862332-00	Основание / Support
103	4864372-00	Блокирующее устройство / Shaker
104	4861041-00	Кожух провода / Cable casing
105	4865193-00	Резиновый копачок / Rubber casing
106	4865194-00	Шайба / Washer
107	4865195-00	Корпус / Box
108	4865192-00	Предохранитель / Fuse
109	4864330-05	Гайка / Nut
110	4860387-00	Провод / Cable

Относится к продукту №

A	4904000 -01/05
B	4904000-00/03-04
C	4904000-00-01/05
D	4904000-03
E	4904000-01
F	4904000-05

МОДЕЛЬ 4000

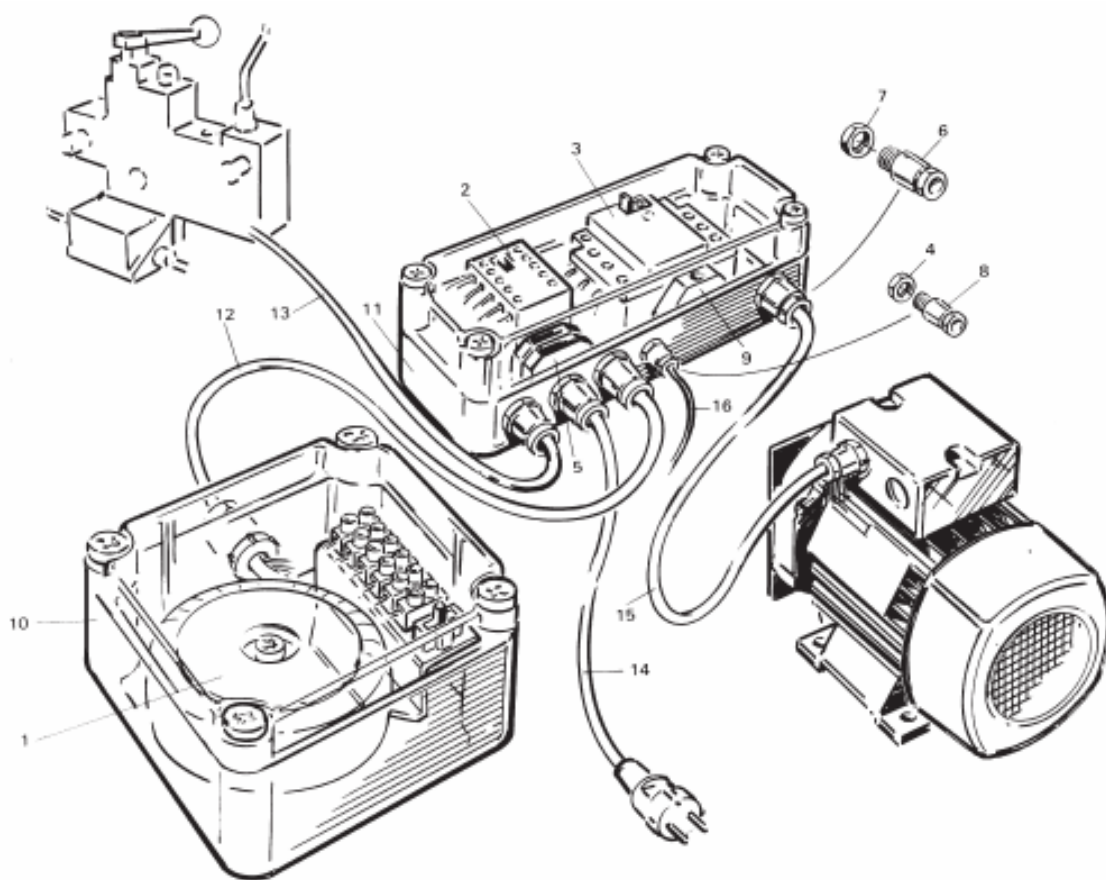


№	№ детали	Название
32	4880258-00 A	Провод / Cable
34	4880264-00 A	Провод / Cable
40	4880291-00 B	Провод / Cable
42	4880351-00 A	Провод / Cable
74	4862021-00 E	Штекер / Plug
	4862428-00 B	Штекер / Plug
	4862895-00 F	Штекер / Plug
79	4880292-00 B	Провод / Cable
89	4880261-00 E	Провод / Cable
	4880262-00 F	Провод / Cable
	4880263-00 B	Провод / Cable
96	4880350-00 A	Провод / Cable
99	4880293-00 A	Провод / Cable

Относится к продукту №

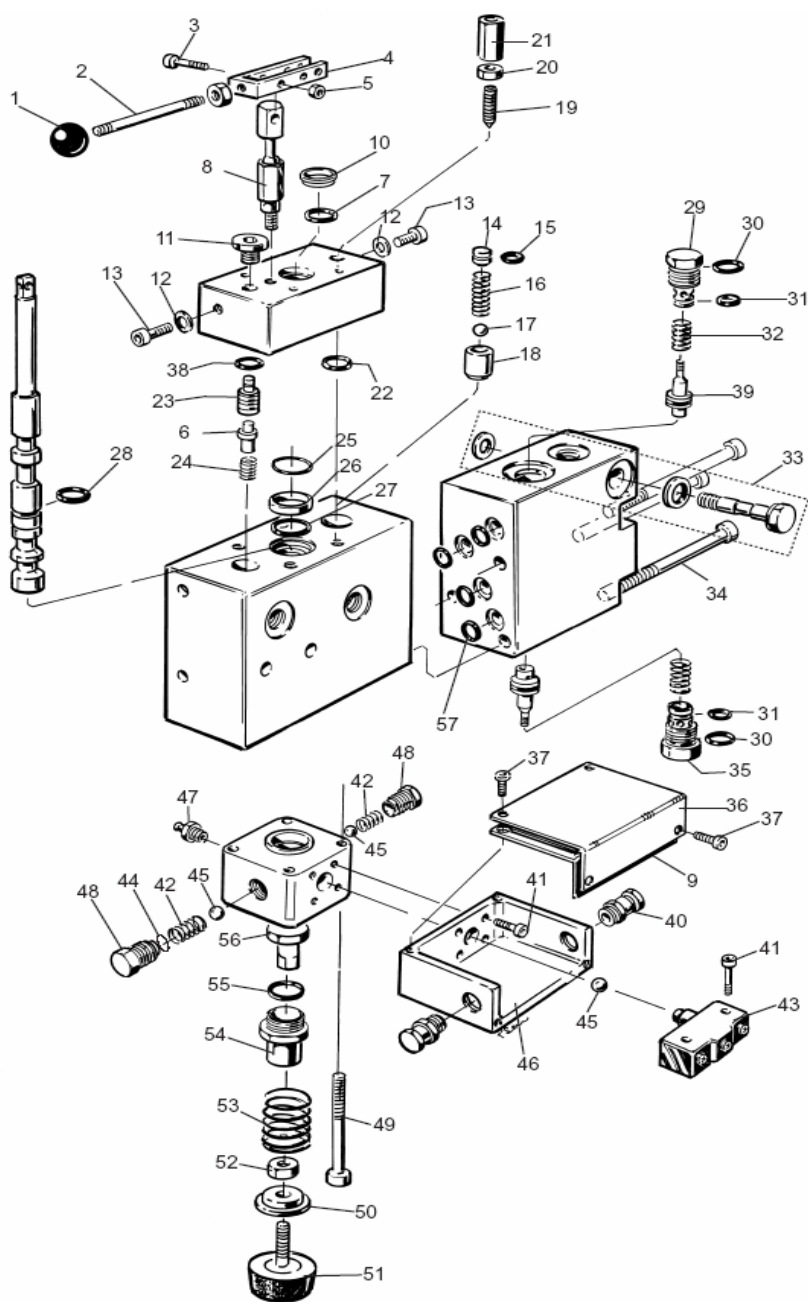
A	4904000 -01/05
B	4904000-00/03-04
C	4904000-00-01/05
D	4904000-03
E	4904000-01
F	4904000-05

4000
ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ СИСТЕМА
4904000-06



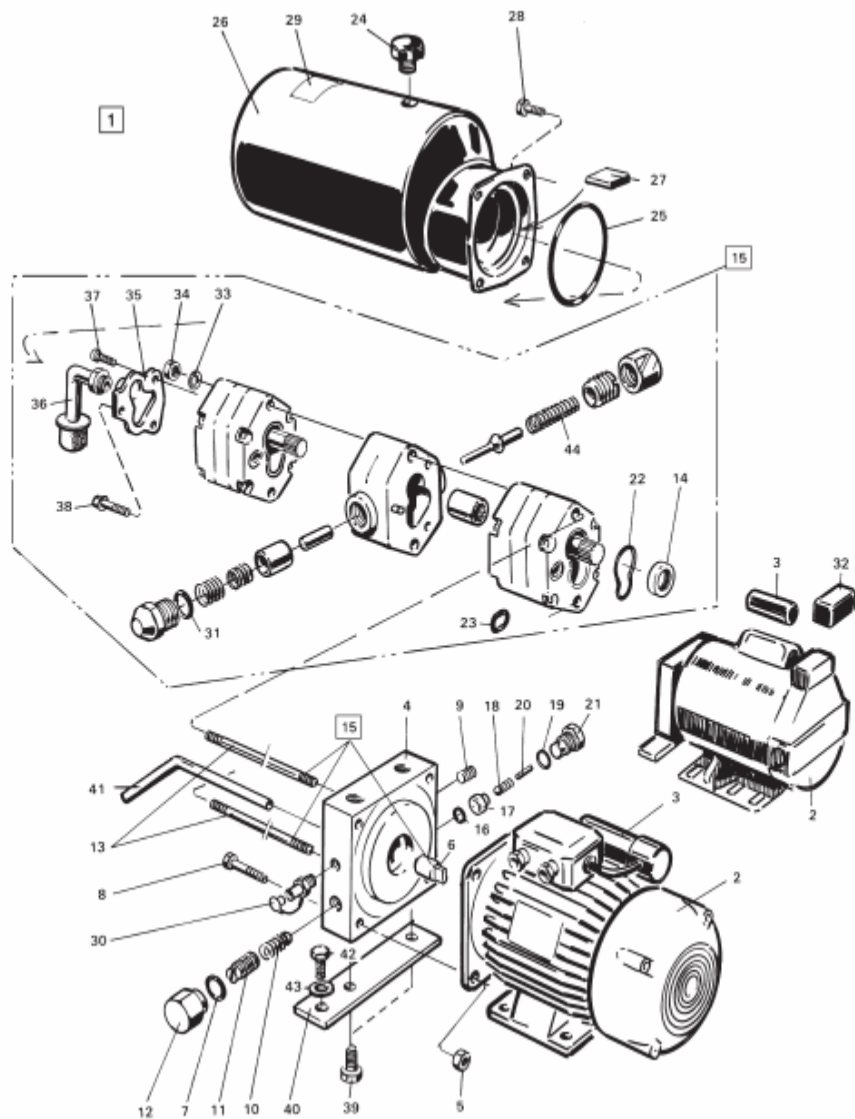
№	№ детали	Название
1	4863541-00	Трансформатор / Transformer 400x415 В
	4863542-00	Трансформатор / Transformer 200x208 В
	4863543-00	Трансформатор / Transformer 440x460 В
2	4863834-00	Контактор / Contactor
3	4863662-00	Защита двигателя / Motor protection 2,4 – 4 А
	4863833-00	Защита двигателя / Motor protection 1 – 1,6 А
	4863942-00	Защита двигателя / Motor protection 1,6 – 2,4 А
4	4862817-00	Гайка / Nut
5	4861989-00	Соединитель / Connector
6	4861147-00	Кожух провода / Cable casing
7	4861146-00	Гайка / Nut
8	4862816-00	Кожух провода / Cable casing
9	4861643-00	Фиксатор / End retainer
10	4863791-00	Корпус / Box
11	4863788-01	Корпус / Box
12	4880341-00	Провод / Cable
13	4880253-00	Провод / Cable
14	4880339-00	Провод / Cable
15	4880336-00	Провод / Cable
16	4880258-00	Провод / Cable

4000 РАСПРЕДЕЛИТЕЛЬНЫЙ КЛАПАН



№	№ детали	Название
	4867040-00	Клапан в сборе / Valve compl
1	4862341-00	Шар / Ball
2	4867682-00	Ручка / Handle
3	7255335-01	Болт / Screw
4	4867728-00	Кронштейн ручки / handle holder
5	7312314-01	Гайка / Nut
6	4868028-00	Опора пружины / Spring support
7	4867745-01	Уплот. Кольцо/ O ring
8	4867730-01	Опора ручки/ Handle support
9	4867756-00	Прокладка / Packing
10	4867744-01	Муфта / Sleeve
11	4867688-00	Пробка / Plug
12	4867746-00	Шайба / Steel washer
13	7255321-00	Болт / Screw
14	4867686-00	Плунжер / Piston
15	4867747-00	Уплот. Кольцо/ O ring
16	4867748-00	Пружина / Spring
17	4867749-00	Шарик / Ball
18	4867750-00	Плунжер / Piston
19	7287372-05	Стопорный винт/ Stop screw
20	7312316-01	Гайка / Nut
21	4867685-00	Гайка / Nut
22	4867765-00	Уплот. Кольцо/ O ring
23	4867687-00	Плунжер / Piston
24	4867681-00	Пружина / Spring
25	4867768-00	Уплот. Кольцо/ O ring
26	4867769-00	Центрирующее кольцо / Centering ring
27	4867770-00	Уплот. Кольцо/ O ring
28	4867767-00	Уплот. Кольцо/ O ring
29	4867690-00	Контрольный клапан / Check valve
30	4867752-00	Уплот. Кольцо/ O ring
31	4867753-00	Уплот. Кольцо/ O ring
32	4867754-00	Пружина / Spring
33	4867725-00	Ниппель / Nipple
34	7255472-01	Болт / Screw
35	4867689-00	Контрольный клапан / Check valve
36	4867755-00	Крышка / Cover
37	7255289-01	Болт / Screw
38	4867764-00	Уплот. Кольцо/ O ring
39	4867691-00	Золотниковый клапан / Slide valve
40	4867757-00	Кожух провода / Cable casing
41	7255230-01	Болт / Screw
42	4867763-00	Пружина / Spring
43	4863241-47	Выключатель / Switch
44	7341146-01	Шайба / Washer
45	4867758-01	Шарик / Ball
46	4867678-00	Корпус / Box
47	4867759-00	Ниппель / Nipple
48	4867683-00	Пробка / Plug
49	7255341-50	Болт / Screw
50	4867674-00	Болт / Screw
51	4863241-60	Резиновая опора / Rubber stop
52	7314318-01	Гайка / Nut
53	4867676-00	Пружина / Spring
54	4867760-01	Колпачок / Cover
55	4867761-00	Уплотнительное Кольцо/ O ring
56	4867762-00	Ниппель / Nipple
57	4867751-00	Уплотнительное Кольцо/ O ring

4000 ГИДРАВЛИЧЕСКАЯ СИСТЕМА С ДВИГАТЕЛЕМ

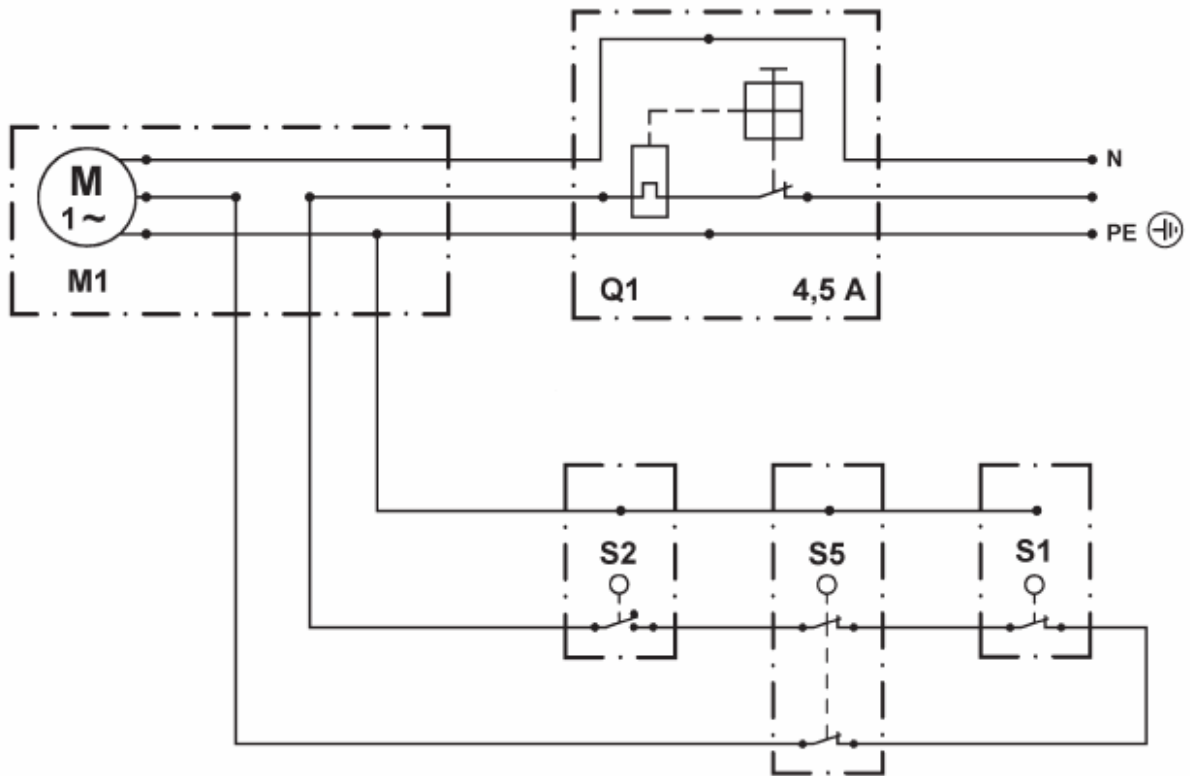


№	№ детали	Название
1	4862468-00	Гидравлический узел с двигателем / Hydraulic unit
	220В, 50 Гц	
	4862542-00	115/230 В, 50/60 Гц
	4862611-00	100/200 В, 50/60 Гц
	4862939-00	3x440 В, 60 Гц
	4863797-00	3x200 В, 50/60 Гц
2	4862612-00	Двигатель / Motor
	220В, 50 Гц	
	4864410-00	115/230 В, 50/60 Гц
	4862605-00	100/200 В, 50/60 Гц
	4862426-00	3x440 В, 60 Гц
	4862950-00	x200 В, 50/60 Гц
	4862705-00	3x380, 50/60 Гц
3	4862627-00	Конденсатор /Capacitor
	220В,50 Гц	
	4864710-00	115/230 В, 50/60 Гц
	4863088-00	100/200 В, 50/60 Гц
4	4862628-00	Адаптер / End head
5	7312316-00	Гайка / Nut
6	4864224-00 А	Соединение / Coupling
7	4864225-00 В	Соединение / Coupling
8	4863130-05	Уплот кольцо / O-ring
9	7252381-51	Болт / Screw
9	4862629-00	Контрольный клапан / Check valve
10	4863130-08	Шарик пружины / Spring ball
11	4863130-09	Регулировочный винт Adjustment screw
12	4863130-10	Шестигранная гайка / Hexagonal cap
13	3862631-00	Резьбовая шпилька / Stud bolt
14	4862482-00	Сальник / Oil seal
15	4860297-00	Насос / Pump complete
16	4863130-14	Уплот кольцо / O-ring
17	4863130-15	Гнездо / Seat

18	4863130-16	Шарик пружины / Spring ball
19	4863130-17	Уплотнительное кольцо / O-ring
20	4863130-18	Цилиндрический штифт /Roll pin
21	4862633-00	Колпачок клапана / Valve cap
22	4862483-00	Уплотнительное кольцо / O-ring
23	4862485-00	Уплотнительное кольцо / O-ring
24	4863374-00	Воздушный фильтр / Air filter
25	4862699-00	Уплотнительное кольцо / O-ring
26	4862634-00	Резервуар для масла / Oil reservoir
27	4863130-34	Магнит / Magnet
28	4862639-00	Болт / Screw
29	4863399-00	Наклейка для масла / Oil label
30	4862160-00	Ниппель / Nipple
31	4862497-00	Уплотнительное кольцо / O-ring
32	4862688-00	Реле / Relay
34	7312318-01	Шайба / Washer
35	4862503-00	Крышка / Cover
36	4862635-00	Фильтр / Filter
37	4861688-00	Болт / Screw
38	4862501-00	Болт / Screw
39	7255491-01	Болт / Screw
40	4862466-00	Крепежная пластина / Mounting plate
41	4862652-00	Трубка / Pipe
42	7252453-51	Болт / Screw
43	4862511-00	Шайба / Washer
44	4862638-00	Пружина / Spring

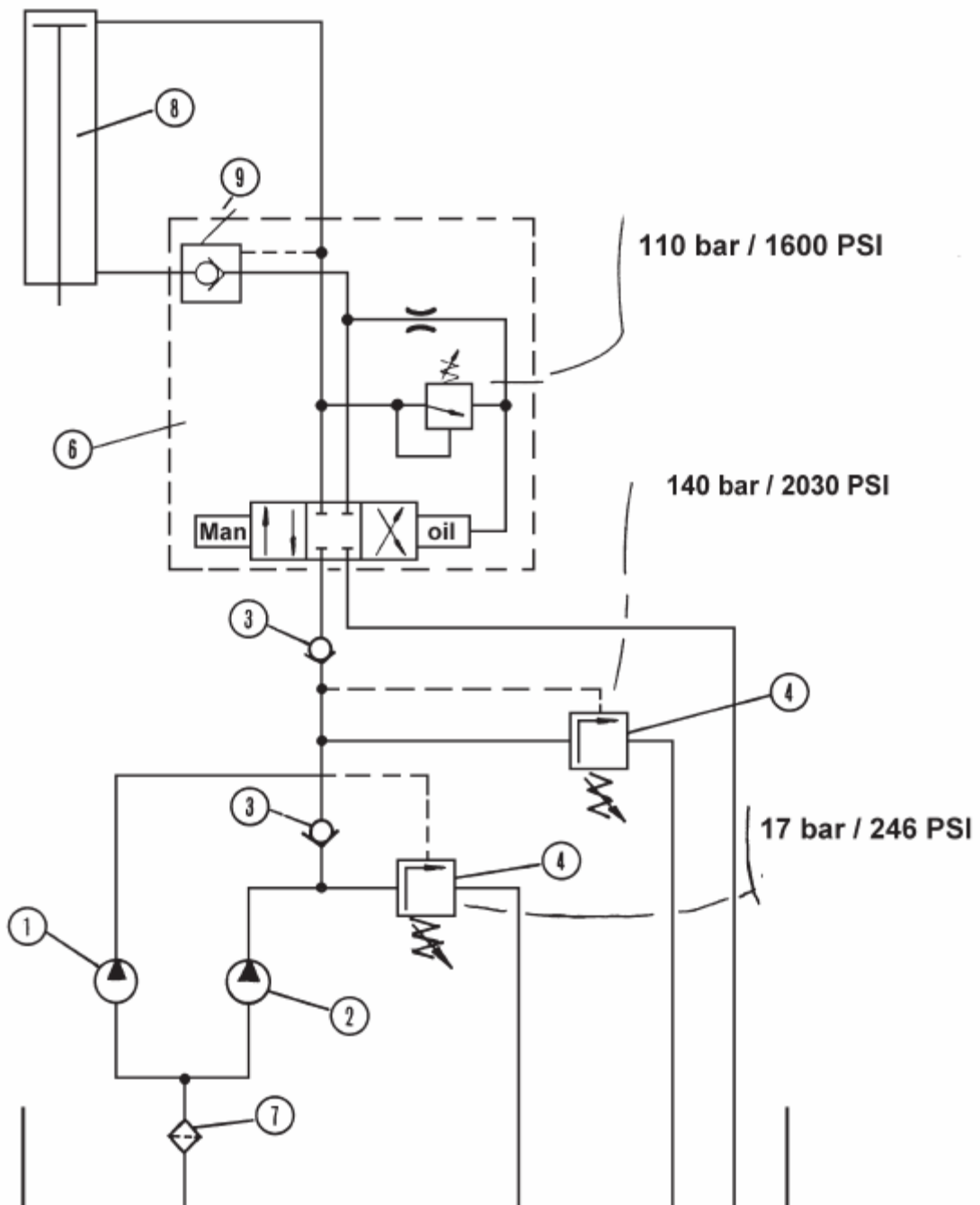
4000
ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ СХЕМА

1 ~ 230 V 50 Hz



4000 ГИДРАВЛИЧЕСКАЯ СХЕМА

- 1 Помпа, высокое давление
- 2 Помпа, низкое давление
- 3 Контрольный клапан
- 4 Предохранительный клапан
- 5 Разгрузочный клапан
- 6 Распределительный клапан
- 7 Фильтр
- 8 Цилиндр пресса
- 9 Управляющий клапан





 **ORWAK**[®]
- PUTTING PRESSURE ON WASTE -

ПРИНТШОП

127 299 Москва

ул. Космонавта Волкова, 12

Тел/факс (095) 790-76-06, (095) 708-22-18/89

www.eprintshop.ru

e-mail: info@eprintshop.ru